

تعلیم و تربیت کودکان  
مبتلابه  
اختلال کم توجهی / بیش فعالی

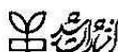
---

(راههای خانه و مدرسه)

نویسنده  
یل کوپر و فیتان ج. آرمان

ترجمه  
دکتر ابوالفضل شریعت پناهی

ویراستاری: گروه علمی رشد



سرشناسه: کوپر، پل، (Cooper, Paul) ۱۹۵۵ - م.  
تعلیم و تربیت کودکان مبتلا به اختلال کم توجهی / بیش فعال: راهنمای خانه و مدرسه؛ نویسندگان پل کوپر،  
فینتان ج. آریگان؛ ترجمه ابوالفضل شریعت پناهی.  
مشخصات نشر: تهران: رشد، ۱۳۹۶. مشخصات ظاهری: ۱۷۶ ص. شابک: ۶-۲۸۰۲-۹۶۴-۹۷۸  
وضعیت فهرست نویسی: فیبا.

یادداشت: عنوان اصلی: Educating children with AD/HD a teacher's manual, 2001.

موضوع: کم توجهی در کودکان - آموزش و پرورش - دستنامه‌ها.

موضوع: کم توجهی در جوانان - آموزش و پرورش - دستنامه‌ها.

موضوع: کم توجهی در کودکان پرتحرک - دستنامه‌ها. شناسه افزوده: آریگان، فینتان جوزف، ۱۹۶۰ - م.

شناسه افزوده: O'Regan, Fatan J. (Fintan Joseph). شناسه افزوده: شریعت پناهی، ابوالفضل، مترجم.

رده‌بندی کنگره: ۱۳۸۷ ت ۷ ک ۹ / ۲ / ۴۷۱۳ LC رده‌بندی دیویی: ۳۷۱/۹۳

شماره کتابشناسی ملی: ۱۲۰۰۸۶۲

بنیاد ملی ترجمانی و نشریات

کتابخانه

بنیاد ملی ترجمانی و نشریات

کتابخانه

خلیقه: بیت کودکان مبتلابه

۱. تلالو: نوحی / ایش فعالی

(راهزنی / نه مدرسه)

نویسنده: نویسنده

پل کوپر و فینتان - کریگان

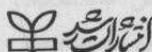
ترجمه: دکتر ابوالفضل شریعت پناه

ویراستاری: گروه علمی رشد

چاپ دوم: بهار ۱۳۹۶

چاپ اول: تابستان ۱۳۸۷ - شمارهگان: ۲۰۰ نسخه

چاپ و صحافی: حایر



مرکز نشر و پخش کتاب‌های روان‌شناسی و تربیتی

ساختمان مرکزی: خیابان انقلاب، خیابان شهدای زلدارمری (بین خ دانشگاه و خ ابوریحان)، شماره ۴۱،

تلفن: ۶۶۴۰۴۴۰۶

فروشگاه: میدان انقلاب، روبروی سینما بهمن، خیابان منیری جاوید (اردیبهشت)، شماره ۷۲،

تلفن: ۶۶۴۱۰۲۶۲ - ۶۶۴۹۸۲۸۶ - ۶۶۴۹۷۱۸۱

## فهرست

۹	پیش‌گفتار.....
۱۱	معرفی کتاب.....
بخش اول: شناخت اختلال ۱۳	
۱۵	فصل اول: کم‌توجهی / بیش‌فعالی چیست؟.....
۱۵	تعریف.....
۱۶	ویژگی‌های اصلی.....
۱۸	نوع کاذب: شرایط مشابه.....
۱۹	تعداد افراد مبتلا.....
۲۱	فصل دوم: کم‌توجهی / بیش‌فعالی در کلاس درس: دیدگاه‌های معلم و دانش‌مندان.....
۲۱	مشکلات شایع همراه با این اختلال در کلاس درس.....
۲۳	این اختلال چه احساسی در خود فرد به وجود می‌آورد؟.....
۳۳	فصل سوم: کم‌توجهی / بیش‌فعالی و مشکلات دیگر.....
۳۳	بیش‌فعالی و بدقلقی.....
۳۴	ارزیابی و سنجش.....
۳۵	سایر مشکلات رفتاری و هیجانی و آموزشی.....
۳۷	فصل چهارم: زیست‌شناسی، وضع مغز و AD / HD.....
۳۷	کم‌توجهی / بیش‌فعالی و مغز I: روان‌شناسی آن.....

- ۴۱ ..... کم توجهی / بیش فعالی و مغز II: زیست‌شناسی آن
- ۴۱ ..... کم توجهی / بیش فعالی و خانواده: ژنتیک AD/HD
- ۴۳ ..... فصل پنجم: سرنوشت افراد مبتلا
- ۴۳ ..... چه آینده‌ای در انتظار افراد مبتلا است؟
- ۴۴ ..... رویکرد زیستی، روانی و اجتماعی

### بخش دوم: اصول و اقدامات مداخله درمانی ۵۳

- ۵۵ ..... فصل ششم: رویکرد چندبعدی
- ۵۵ ..... همکاری متخصصان آموزشی، پزشکی و سایر کارشناسان با یکدیگر
- ۵۷ ..... نقش مداخلات شک
- ۵۸ ..... سهم کارخان در مدرسه در رویکرد چندبعدی در کم توجهی و بیش فعالی
- ۵۹ ..... اتخاذ رویکردی آموزشی و تدریس در مدرسه
- ۶۶ ..... مشارکت کودک و "مین"
- ۶۸ ..... ارزشیابی میزان پیشرفت
- ۷۱ ..... به کارگیری داده‌ها
- ۷۳ ..... فصل هفتم: کم توجهی / بیش فعالی در کلاس درس: اصول و اقدامات اساسی
- ۷۳ ..... برقراری رابطه صحیح
- ۷۶ ..... اختصاص جای مناسب به دانش آموز
- ۷۸ ..... ترغیب یادگیری کارآمد
- ۸۲ ..... اداره رفتار
- ۸۷ ..... داشتن تفکر مثبت درباره کم توجهی / بیش فعالی

### بخش سوم: مورد های واقعی: مطالعات موردی ۹۱

- ۹۳ ..... فصل هشتم: اشکال مختلف
- ۹۴ ..... انواع AD/HD
- ۹۷ ..... نتیجه گیری
- ۹۹ ..... فصل نهم: AD / HD همراه با خودسری و نافرمانی
- ۱۰۰ ..... واکنش افراطی
- ۱۰۰ ..... خطرات ناشی از انعطاف ناپذیری
- ۱۰۱ ..... کنترل خود آسان نیست، اما ممکن است

۱۰۲	.....	به کارگیری نقاط قوت
۱۰۲	.....	درک کردن
۱۰۳	.....	راهکارها
۱۰۴	.....	نتیجه
۱۰۵	.....	فصل دهم: AD/HD همراه با انزواطلبی
۱۰۵	.....	یافتن کانال ارتباطی
۱۰۶	.....	شرفت می تواند گول زنده باشد
۱۰۷	.....	همدستی پشتکار و انعطاف پذیری
۱۰۸	.....	راهکارهای عمومی
۱۱۰	.....	نتیجه
۱۱۱	.....	فصل یازدهم: AD/HD همراه با کانشوری
۱۱۲	.....	بیش فعالی / دانش ری، خام دستی و پرحرفی زیاد
۱۱۴	.....	راهکارها
۱۱۵	.....	نتیجه
۱۱۷	.....	فصل دوازدهم: AD/HD همراه با وسواس های مفرط
۱۱۸	.....	وسواس فکری و نیروی قالب بندی مجدد
۱۱۹	.....	جنبه خطرناک وسواس فکری
۱۲۰	.....	اثرات اجتماعی رفتار وسواسی
۱۲۱	.....	حساسیت بیش از حد
۱۲۲	.....	راهکارها
۱۲۳	.....	نتیجه
۱۲۵	.....	فصل سیزدهم: AD/HD همراه با اختلالات یادگیری
۱۲۵	.....	مشکلات سازماندهی
۱۲۶	.....	نیروی تقویت مثبت
۱۲۷	.....	اهمیت گوش دادن به گفته های دانش آموز
۱۲۸	.....	راهکارها
۱۲۹	.....	نتیجه
۱۳۱	.....	فصل چهاردهم: AD/HD همراه با توانمندی بالا
۱۳۱	.....	قدرت دادن و همکاری گرفتن

۱۳۳	..... هدر دادن قابلیت‌ها.
۱۳۴	..... راهکارها
۱۳۵	..... نتیجه.
۱۳۷	..... فصل پانزدهم: همراه با اختلال کرداری
۱۳۷	..... جستجوی الگوها و یافتن راه‌حل‌ها
۱۴۰	..... دزدی و رفتارهای ضداجتماعی دیگر
۱۴۱	..... راهکارها
۱۴۱	..... رابطه کارکنان - دانش آموز
۱۴۳	..... نتیجه
۱۴۵	..... فصل شانزدهم: نوع ترکیبی AD/HD
۱۴۷	..... چگونه قهر خنده ز کسب تبدیل می‌شود
۱۴۸	..... در جستجوی محرک به هر قیمتی
۱۴۸	..... راهکارها
۱۴۹	..... وقفه برای ژیمناستیک، بدیله، نهان سرکش به یک الگوی نقش
۱۴۹	..... نتیجه
۱۵۱	..... فصل هفدهم: و سخن آخر، مراقبت از مراقبان
۱۵۱	..... وضع دشوار معلم
۱۵۵	..... زندگی افراد کم توجه / بیش فعال در خانواده
۱۵۵	..... سخنی با پدران
۱۵۷	..... رویکردی منطقی و انسانی
۱۵۹	..... ضمیمه یک
۱۵۹	..... معیارهای تشخیصی DSM-IV برای نقص توجه و اختلال بیش فعالی
۱۶۳	..... ضمیمه دو
۱۶۳	..... اختلالات پر جنب و جوشی ICD10 F90
۱۶۶	..... تذکری درباره رابطه بین معیارهای DSM-IV و ICD-10
۱۶۷	..... فهرست الفبایی مطالب و نام اشخاص
۱۷۳	..... منابع

## پیش‌گفتار

اختلال کم‌توجهی / بیش‌فعالی شایع‌ترین اختلال رفتاری کودکان، به‌ویژه دانش‌آموزان است. کتاب حاضر راهنمای جامع و معتبری برای شناخت، ارزیابی، درمان و آموزش این قبیل کودکان است. کتاب با معرفی نظری اختلال با تأکید بر جنبه‌های آموزشی، یک راهنمای عملی برای تنظیم برنامه مناسب برای مدرسه به طور کلی و برای معلم کلاس درس به طور خاص به شمار می‌آید، زیرا به اومی آموزد که چگونه از دانش‌آموزان با این وضعیت حمایت کند.

در بیشتر کلاس‌های درس مدارس معمولی، با درصدی از کودکان کم‌توجه، تکانشور یا بیش‌فعال روبه‌رو هستیم. تخمین میزان شیوع آن در میان کودکان دبستانی بین ۱ تا ۶ درصد متغیر است که رقمی قابل توجه به حساب می‌آید، یعنی به طور متوسط در هر کلاس درس یک یا دو نفر کودک با این مشخصه وجود دارد. به این ترتیب به احتمال زیاد اکثر معلمان در دوره فعالیت آموزشی خود با موارد متعدد از آن روبه‌رو بوده‌اند.

بنابر اصطلاحات روان‌شناسی، مشخصه افراد مبتلا به کم‌توجهی / بیش‌فعالی این است که در مقایسه با دیگران در مهار یا به تأخیر انداختن، واکنش رفتاری به طور معنی‌داری مشکل دارند. ولی در بُعد کلی، این اختلال مشکل چند وجهی است که در آن رشته پیچیده‌ای از عوامل متعامل زیستی، روان‌شناختی و اجتماعی دخالت دارند. به این دلیل برای مداخله و رفع مشکل نیز باید رویکرد و رویه‌ای چندوجهی را در پیش گرفت و لازم است گروهی از متخصصان رشته‌های مختلف به همراه کارکنان آموزشی مدرسه و والدین به این مهم بپردازند.

چون اغلب، کم‌توجهی/بیش‌فعالی با اختلالات رفتاری و روانی دیگر اشتباه گرفته می‌شود، تشخیص معتبر آن باید مبتنی بر شیوه‌های سنجش دقیق و همه‌جانبه باشد. یعنی ارزشیابی باید شامل گردآوری داده‌ها در زمینه کارکرد کودک در شرایط مختلف و از منابع متعدد باشد. مشکلات شایع همراه با این اختلال، یعنی فقدان توجه، تکانشی یا بیش‌فعالی در کلاس درس و در خانه اثر کاملاً مخربی بر خود کودک، هم‌کلاسی‌ها و بر فرآیند یادگیری و بر افراد خانواده بر جا می‌گذارد.

پسر، در رویکرد مداخله و درمان، با اینکه اقدام آموزشی تنها یک وجه به شمار می‌آید، ولی بُعدی اساسی و هدایت‌کننده است و کارکنان مدرسه در تمام مراحل ارزشیابی، تشخیص و آموزش کودک نقشی حیاتی ایفا می‌کنند.

در حقیقت، مدرسه محیطی است که کودک می‌تواند درباره ماهیت این اختلال و چگونگی غلبه بر پیامدهای آن آموختن‌کننده آن درک بهتری پیدا کند و همراه با آن فرصت‌هایی را به وجود آورد تا راه مناسب ارتباط متقابل با دیگران و شیوه غلبه بر مشکلات خود را بشناسد. به شرطی که خط‌مشی کلی مدرسه و برنامه‌ریزی آن طوری باشد که نیازها و تفاوت‌های گسترده دانش‌آموزان را در نظر بگیرد و با اختیار و انعطاف، راه را به وجود آورد که تجربه حضور شاگردان، اعم از طبیعی و مشکل‌دار، در محیط مدرسه با هم سازگار و دردمند باشد.

این کتاب ضمن معرفی رویکرد کلی مناسب برای مدرسه، جنبه‌ها و مشکلات فردی همراه با کم‌توجهی/بیش‌فعالی را در بخش III و در فصولی اختصاصی به می‌دهد. در هر فصل، به موردهایی اشاره می‌شود که حاصل تجربه دست اول کار با این گروه است. بیشتر آموزان در موقعیت کلاس درس است و در هر زمینه راهکارهای مناسبی را معرفی می‌کند.

ما خواندن کتاب را به تمام متخصصان تعلیم و تربیت، معلمان، کارکنان مدارس، روان‌شناسان و دانشجویان رشته‌های مرتبط و به ویژه والدین توصیه می‌کنیم.